

„Maison du conflit“ in Differdingen

Schlichten statt klagen

Neue Vermittlungsstelle für Nachbarschaftskonflikte

Es kann bekanntlich der Frömmste nicht in Frieden leben, wenn es dem bösen Nachbarn nicht gefällt. In der Tat sind Nachbarschaftskonflikte keine Seltenheit. Oft kommt es auch vor, dass sie eskalieren. Damit Nachbarn im Fall von Streit zur Einsicht kommen und das Kriegsbeil wieder begraben, hat die Stadt Differdingen jetzt eine Schlichtungsstelle eingerichtet, die „Maison du conflit“.

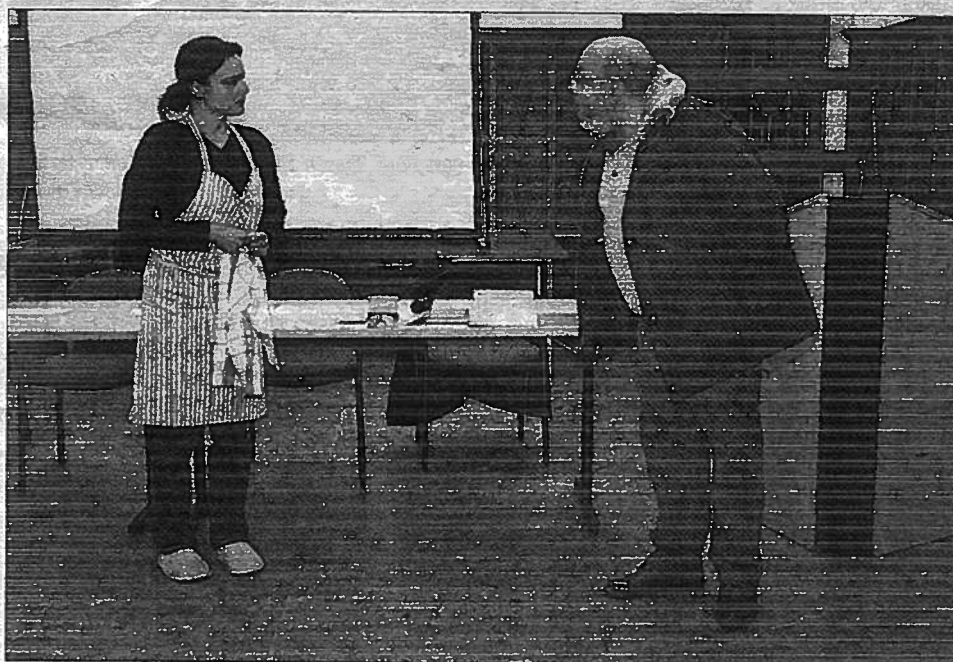
Dass sich Nachbarn aus irgendeinem Grund in die Haare geraten und sich jahrelang aus dem Weg gehen, ist ein Phänomen, das in Differdingen mit seinen über 2 000 Einwohnern und mehr als 80 Nationalitäten bekannt ist, wie Bürgermeister Claude Meisch anlässlich der Vorstellung der Einrichtung vorgestern erklärte. Das neue Angebot soll es nun erlauben, den Konflikt unbürokratisch und der Welt zu schaffen, wenn die Streithähne dazu bereit sind.

Die Schlichtungsstelle soll dazu beitragen, dass Konflikte zwischen Nachbarn, die sich nicht gründen, nicht ausarten. Sie soll es aber auch erlauben, dass Klagen bei der Polizei und Gerichtsprozesse vermieden werden, denn der Gang vor den Kadi ist für die Betroffenen nicht nur langwierig, sondern in der Regel auch mit einem hohen Kostenaufwand verbunden.

Insgesamt stehen in der Gemeinde Differdingen fünf Vermittler zur Verfügung. Es handelt sich um professionelle Leute, die unparteiisch sind. An einen von ihnen kann man sich wenden, wenn man den Nachbarschaftsstreit beilegen will. Der Vermittler bestellt die beiden Konfliktparteien dann zu sich und versucht, zu schlichten und den Dialog wieder herzustellen. Sämtliche Gespräche sind natürlich vertraulich, denn die Vermittler unterliegen dem Berufsgeheimnis. Das Ange-

bot funktioniert auf freiwilliger Basis, denn niemand darf gezwungen werden, die Schlichtungsstelle aufzusuchen. Eine Erfolgsgarantie gibt es natürlich auch nicht, aber immerhin ist es ein erster Schritt, um den Streit beizulegen und Missverständnisse aus der Welt zu schaffen, und das ganz sicher im Interesse einer besseren Lebensqualität für beide Parteien. Das Angebot ist für die Einwohner aus der Gemeinde Differdingen kostenlos.

Die neue Einrichtung befindet sich in der Großstraße 13. Sie ist nicht permanent besetzt. Personen, die ihren Konflikt beilegen möchten, finden Hilfe unter der Telefonnummer 58 77 1-14 10. Sie können dort eine Nachricht auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Einer der Vermittler nimmt dann Kontakt mit ihnen auf. Man kann auch eine E-Mail an folgende Adresse schicken: mediation@differdange.lu. (rs)



Oft geraten sich Nachbarn wegen Kleinigkeiten in die Haare, so wie in dieser nachgestellten Szene in der „Maison du conflit“. In Differdingen kann er Streit jetzt unbürokratisch beigelegt werden.

(FOTO: RAYMOND SCHMIT)